Contents

Véronique Lacoste, Jakob Leimgruber and Thiemo Breyer
Authenticity: A view from inside and outside sociolinguistics —— 1

Nikolas Coupland
Language, society and authenticity: Themes and perspectives —— 14

Section I: Indexing local meanings of authenticity

Penelope Eckert
The trouble with authenticity —— 43

Lauren Hall-Lew
Chinese social practice and San Franciscan authenticity —— 55

Lefteris Kailoglou
Being more alternative and less Brit-pop: The quest for originality in three urban styles in Athens —— 78

Barbara Johnstone
“100% Authentic Pittsburgh”: Sociolinguistic authenticity and the linguistics of particularity —— 97

Britta Schneider
‘Oh boy, ¿hablas español?’ —
Salsa and the multiple value of authenticity in late capitalism —— 113

Monica Heller
The commodification of authenticity —— 136

Section 2: Indexing authenticity in delocalised settings

Michael Silverstein
The race from place: Dialect eradication vs. the linguistic “authenticity” of terroir —— 159
Graham M. Jones
Reported Speech as an authentication tactic in computer-mediated communication —— 188

Andrea Moll
Authenticity in dialect performance?
A case study of “Cyber-Jamaican” —— 209

Theresa Heyd and Christian Mair
From vernacular to digital ethnolinguistic repertoire: The case of Nigerian Pidgin —— 244

Akinmade T. Akande
Hybridity as authenticity in Nigerian hip-hop lyrics —— 269

Section 3:
Authenticity construction in other mediatised contexts

Florian Coulmas
Authentic writing —— 289

Anna Kristina Hultgren
Lexical variation at the internationalized university: Are indexicality and authenticity always relevant? —— 304

Martin Gill
“Real communities”, rhetorical borders: Authenticating British identity in political discourse and on-line debate —— 324

Johanna Sprondel and Tilman Haug
What’s in a promesse authentique? Doubting and confirming authenticity in 17th-century French diplomacy —— 343

Index —— 366